

Berliner LUSD		Schulungsmodule					
Beschreibung	Anleitung						
Zweck	ISQ Export der Stammdaten für die Jahrgangsstufen 9/10	Basis Spezial	Aufbau IT-Sicherheit				
ISQ Export der Jahrgangsstufe	Stammdaten für die en 9/10						
Das vorliegende Dokument der Berliner Lehrkräfte-, Un die noch keine oder nur we der Berliner LUSD haben.	richtet sich an alle anwendende Personen terrichts-, Schuldatenbank (Berliner LUSD), nig Erfahrungen in der praktischen Arbeit mit						
Es ersetzt nicht die entspre VAk (Verwaltungsakademie	chende Berliner LUSD Schulung über die Berlin).						

Stand: 15.07.2025 – ISQ Export der Stammdaten für die Jahrgangsstufen 9/10

Die vollständige oder auszugsweise Weitergabe an Dritte (Unternehmen, Behörden), sowie Veränderungen am Inhalt dieses Dokuments sind ohne Einwilligung der Senatsverwaltung für Bildung, Jugend und Familie nicht gestattet.





Inhalt

All	gemeine Hinweise	1
Ab	bildungen	1
Fir	führung	2
4	Verbereitung	 2
1.	vorbereitung	Z
2.	Pflege des voraussichtlichen Abschlusses	3
3.	Pflege des Teilnahmestatus	6
4.	Datenübermittlung	8
5.	Herangehensweise bei einem fehlerhaften ISQ Exports	9

Stand: 15.07.2025 – ISQ Export der Stammdaten für die Jahrgangsstufen 9/10

Die vollständige oder auszugsweise Weitergabe an Dritte (Unternehmen, Behörden), sowie Veränderungen am Inhalt dieses Dokuments sind ohne Einwilligung der Senatsverwaltung für Bildung, Jugend und Familie nicht gestattet.





Allgemeine Hinweise

Alle verwendeten Personennamen und Leistungsdaten sind anonymisiert. Tatsächliche Übereinstimmungen sind zufällig und nicht beabsichtigt. Die Bildschirm-Ausschnitte dienen lediglich der allgemeinen Darstellung des Sachverhalts und können in Inhalt und Schulform von den Benutzenden der Berliner LUSD verwendeten Daten abweichen.

Abbildungen

Die in dieser Anleitung abgebildeten Symbole und Schaltflächen sind in der Berliner LUSD mit unterschiedlichen Farben unterlegt. Die Funktion der Symbole und Schaltflächen ist jedoch immer gleich. Die Farbe orientiert sich an dem Bereich, in dem man sich aktuell befindet.

Symbole		Typografische Konve	entionen
	Besondere Information zur Programmbedienung	Fettschrift	Vom Programm vorgegebene Bezeichnungen für Schaltflächen, Dialogfenster etc.
1	Ausdrücklicher Hinweis bei Aktionen, die unerwünschte	Kursivschrift	Vom Anwender eingegebene/gewählte Werte
•	Wirkungen naben können.	KAPITÄLCHEN	Menüs bzw. Menüpunkte und Pfadangaben
	Hinweis auf Einträge in der Aufgabenliste	Blau unterstrichen	Verweis (Link)
		Blau hervorgehoben	Bezeichnung von Bereichen in Tabellen
TIPP	Tipp, wie Ihre Arbeit erleichtert werden kann	Rot hervorgehoben	Bezeichnung von Registern
2	Hinweis auf die Online-Hilfe	Grün hervorgehoben	Kennzeichnung von Informationen





Einführung

Der ISQ Export der Stammdaten und Ergebnisse für die Jahrgangsstufen 9 und 10 dient der Statistik außerhalb des Fachverfahrens Berliner LUSD mit dem Ziel, die Schulqualität wissenschaftlich fundiert zu sichern und zu verbessern. Es unterstützt die Lehrkräfte, die Schulleitungen und die Schulverwaltungen mit Werkzeugen zur datengestützten Schul- und Unterrichtsentwicklung.

Mit dem ISQ Export der Stammdaten und Ergebnisse (Jahrgangsnoten und Prüfungsnoten sowie ggf. Nachprüfungsergebnisse) werden die Daten der Schülerinnen und Schüler in der Berliner LUSD an das ISQ-Portal exportiert. Ein zusätzlicher Import der exportieren LUSD-Daten in das ISQ-Portal ist nicht nötig. Auch werden die exportierten Daten im ISQ-Portal nicht angezeigt.

1. Vorbereitung



Hinweis

• Für BOA/gwBBR: Die Schülerinnen und Schüler müssen in der Jahrgangsstufe 10 sein und den voraussichtlichen Abschluss BOA oder gwBBR haben.



Hinweis

- Um den ISQ Export für die Jahrgangsstufen 9/10 durchzuführen, müssen folgende Voraussetzungen erfüllt sein:
- ✓ Die Schülerinnen bzw. die Schüler müssen den *Status aktiv* an Ihrer Schule haben.
- ✓ Die Schülerinnen bzw. die Schüler müssen immer einer Stufe und Klasse zugeordnet sein.
- ✓ Bei den Schülerinnen und Schülern muss die Erstsprache auf der Webseite Schülerstammdaten gepflegt sein.
- ✓ Bei den Schülerinnen und Schülern müssen *die 1. und 2. Fremdsprache* auf der Webseite **Qualifikationen** aktuell sein.
- Bei den Schülerinnen und Schülern muss die Sonderpädagogische Förderung (soweit sie vorhanden ist) auf der Webseite Halbj./Sem. Daten gepflegt sein.



TIPP

- ✓ Bei den Schülerinnen und Schülern muss auf der Webseite Schullaufbahn die Förderprognose Grundschule gepflegt sein.
- ✓ Bei den Schülerinnen und Schülern müssen auf der Webseite Abschlüsse Sek I alle Pflichtfächer belegt und vollständig benotet sein.
- ✓ Bei den Schülerinnen und Schülern müssen auf der Webseite ISQ Export 9.Jhrgst. bzw. ISQ Export 10.Jhrgst die Teilnahmestatus an den vergleichenden Arbeiten gepflegt sein.
- ✓ für BBR 9: Die Schülerinnen und Schüler müssen in der *Jahrgangsstufe 9* sein und den *voraussichtlichen Abschluss BBR 9* haben.
- ✓ f
 ür eBBR/MSA: Die Sch
 ülerinnen und Sch
 üler m
 üssen in der Jahrgangsstufe 10 sein und den voraussichtlichen Abschluss eBBR oder MSA haben.
- ✓ f
 f
 ür BBR 10: Die Sch
 ülerinnen und Sch
 üler m
 üssen in der Jahrgangsstufe 10 sein und den voraussichtlichen Abschluss BBR 10-10 oder BBR 10-9 haben.
- ✓ f
 f
 ür BOA/gwBBR: Die Sch
 ülerinnen und Sch
 üler m
 üssen in der Jahrgangsstufe 10 sein und den voraussichtlichen Abschluss
 BOA/gwBBR haben

2. Pflege des voraussichtlichen Abschlusses

Auf der Webseite **Unterricht > Abschlüsse Sek I > Abschlusszuweisung** müssen Sie für alle Schülerinnen und Schüler den voraussichtlichen Abschluss zugewiesen haben.

1. Klicken Sie auf 🧐 und wählen Sie einen oder mehrere gewünschte Schülerinnen und Schüler über die Schülersuche aus.

Wählen Sie im Dialogfenster **Schülersuche** im Eingabefeld *Klasse* die Bezeichnung einer Klasse aus, um sich alle Schülerinnen und Schüler einer Klasse anzeigen zu lassen.





N	Nachname	Vorname	m/w/d/o	SF/BK	St/Sem	Klasse	vorauss. Abschluss	Histor. Abschluss	im Halbjahr	Sopä Förde
				ISS_SEK_I	10/1	10.3	-			Lerne
				ISS_SEK_I	10/1	10.4	-			
				ISS_SEK_I	10/1	10.3	-			Lerne
				ISS_SEK_I	10/1	10.4	-			
				ISS_SEK_I	10/1	10.4	-			Emot und s Entw
				ISS_SEK_I	10/1	10.2	-			
				ISS_SEK_I	10/1	10.2	-			
		Fernando		ISS_SEK_I	10/1	10.4				•

• Die Webseite Abschlusszuweisung ist aktiv.

2.

- Auf der Webseite sind nun alle Schülerinnen und Schüler, die Sie ausgewählt haben, aufgelistet. Sie sehen die Spalten Nachname, Vorname, m/w/d/o SF/BK (Schulform), St/Sem (Stufe/Semester), Klasse, vorauss. Abschluss, Histor. Abschluss, im Halbjahr, Sopäd. Förderbedarf.
- Wählen Sie als nächstes die Schülerinnen und Schüler aus, deren voraussichtlichen Abschluss Sie bearbeiten möchten.
 - Wählen Sie entweder einen oder mehrere Schülerinnen und Schüler aus, indem Sie den Haken neben den Schülerinnen und Schülern setzen...
 - …oder wählen Sie alle Schülerinnen und Schüler aus, indem Sie das Kontrollkästchen in der obersten Zeile auswählen



vorauss. Ab	schluss
	vorauss. Abschluss:
 Image: A set of the set of the	- Kein Eintrag -
	- Kein Eintrag -
	MSA - mittlerer Schulabschluss (ISS und GSS)
	eBBR - erweiterte Berufsbildungsreife (ISS und GSS)
	BOA - berufsorientierender Abschluss
	Prognose (GO):
	- Kein Eintrag -
	ÜBERNEHMEN ABBRECHEN

- Nachdem Sie alle gewünschten Schülerinnen und Schüler ausgewählt haben, klicken Sie unten rechts auf 📿.
 - Es öffnet sich das Dialogfenster vorauss. Abschluss.
 - Klicken Sie in das Auswahlfeld *vorauss. Abschluss* und wählen Sie einen Abschluss aus.
- 4. Anschließend klicken Sie auf ÜBERNEHMEN, um den

Abschluss zuzuweisen.

• Den ausgewählten Schülerinnen und Schülern wird nun der ausgewählte voraussichtliche Abschluss zugewiesen und ist in der Spalte *vorauss. Abschluss* sichtbar.

Achtung!

Bei Änderung des vorauss. Abschlusses kann es zum Datenverlust der hinterlegten Noten kommen. Wenn es möglich ist, werden die bestehenden Noten in die Noten des neuen vorauss. Abschlusses umgerechnet. (z.B. bei Umstellung von BBR auf eBBR) Wenn die Umrechnung nicht möglich ist, gehen die Daten verloren. Sie werden durch einen Dialog vor dem Datenverlust gewarnt.

3.



Nachname	Vorname	m/w/d/o	SF/BK	St/Sem	Klasse	vorauss. Abschluss	Histor. Abschluss	im Halbjahr	Sop För
			ISS_SEK_I	10/1	10.3	eBBR			Lerr
			ISS_SEK_I	10/1	10.4	-			
			ISS_SEK_I	10/1	10.3	-			Lerr
			ISS_SEK_I	10/1	10.4	-			
			ISS_SEK_I	10/1	10.4	-			Em und Ent
			ISS_SEK_I	10/1	10.2	-			
			ISS_SEK_I	10/1	10.2	-			
	- crianao		ISS_SEK_I	10/1	10.4	-			
)



SPEICHERN

6. Klicken Sie erneut auf *Schülerauswahl*, um weiteren Schülerinnen und Schülern einen vorauss. Abschluss

zuzuweisen oder klicken Sie auf SCHLIEBEN um zurück zur Startseite zu gelangen.

3. Pflege des Teilnahmestatus

Für BBR 9: Auf der Webseite Statistik > **ISQ Export 9.Jhrgst**. müssen Sie für alle Schülerinnen und Schüler den Teilnahmestatus an den vergleichenden Arbeiten eingetragen haben.

Für alle anderen Abschlüsse: Auf der Webseite **Statistik > ISQ Export 10.Jhrgst**. müssen Sie für alle Schülerinnen und Schüler den Teilnahmestatus an den vergleichenden Arbeiten eingetragen haben.

1. Wählen Sie das Schuljahr und den Abschluss aus. Klicken Sie auf **V** und wählen Sie eine gewünschte Schülerin oder einen gewünschten Schüler über die Schülersuche aus.





uliahr	Prüfungsart	Lieferur	Schuljahi	2024 / 2025 <	eBBR/MSA	 St 	ammdaten	•	Ũ
ine Eint	räge zur Anze	ige vorha							
			Kla	isse Name	SchNr.	Geschlecht	SF	Stufe	V Si
					Qa4255u3	Weiblich	GSS_SEK_I	10/2	e^
					be98va65	Weiblich	GSS_SEK_I	10/2	е
					8jX6hQ72	Weiblich	GSS_SEK_I	10/2	٨
					yA7R7kY8	Weiblich	GSS_SEK_I	10/2	٨
					WE2Gb64	Männlich	GSS_SEK_I	10/2	M
					t5U9aV88	Weiblich	GSS_SEK_I	10/2	Ν
					Ar4RJ332	Männlich	GSS_SEK_I	10/2	Ν
	_	Þ				·			•
ilna	hmesta	itus bea	arbeite	EXPORT 1	BERICH	IT SP	EICHERN	SCHI	
ilna	hmesta	itus bea	arbeite	EXPORT 1	BERICH	IT SP	EICHERN	SCHI	
ilna vo	hmesta rauss. T	i tus bea eilnahm	arbeite ne	I Ja, Verpflic	BERICH	IT SP	EICHERN	SCHI	
ilna vo Te	hmesta rauss. T ilnahme	itus bea eilnahm e DE-Pri	arbeite ne üfung	Ja, Verpflic	chtet	teilger	IOM	SCHI	
ilna vo Te Te	hmesta rauss. T ilnahmo	eilnahm e DE-Pri e MA-Pr	arbeiter ne üfung üfung	Ja, Verpflic Ja, Schüler	:htet r/-in hat	teilger teilger	eichern nom	SCHI	
ilna vo Te Te	hmesta rauss. T ilnahmo ilnahmo	eilnahm e DE-Pri e MA-Pr e 1.FS-F	arbeiter ne üfung üfung Prüfung	Ja, Verpflic Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler	chtet r/-in hat r/-in hat	teilger teilger	EICHERN 1007		
ilna vo Te Te Te	hmesta rauss. T ilnahmo ilnahmo ilnahmo	eilnahm e DE-Pri e MA-Pr e 1.FS-F e PiF	arbeiter ne üfung üfung Prüfung	Ja, Verpflic Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler	chtet r/-in hat r/-in hat r/-in hat	teilger teilger teilger	EICHERN 1000 1000 1000		
ilna vo Te Te Te vo	hmesta rauss. T ilnahmo ilnahmo ilnahmo r. Teiln.	eilnahm e DE-Pri e MA-Pr e 1.FS-F e PiF an Nacł	arbeiter ne üfung üfung Prüfung hpr.	Ja, Verpflic Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler Nein	chtet r/-in hat r/-in hat r/-in hat	teilger teilger teilger	EICHERN 1000 1000		
ilna vo Te Te Te vo	hmesta rauss. T ilnahmo ilnahmo ilnahmo r. Teiln.	eilnahm e DE-Pri e MA-Pr e 1.FS-P e PiF an Nach	ne üfung üfung Prüfung hpr.	Ja, Verpflic Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler Nein	chtet r/-in hat r/-in hat r/-in hat	teilger teilger teilger	EICHERN 1000 1000 1000		
ilna vo Te Te Te vo	hmesta rauss. T ilnahmo ilnahmo ilnahmo r. Teiln.	eilnahm e DE-Pri e MA-Pr e 1.FS-F e PiF an Nacł	arbeiter ne üfung vrüfung hpr.	Ja, Verpflic Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler Nein	chtet r/-in hat r/-in hat r/-in hat	teilger teilger teilger			
ilna vo Te Te Te vo	hmesta rauss. T ilnahmo ilnahmo ilnahmo r. Teiln.	eilnahm e DE-Pri e MA-Pr e 1.FS-F e PiF an Nach	arbeiter ne üfung üfung Prüfung hpr.	Ja, Verpflic Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler Nein	chtet r/-in hat r/-in hat r/-in hat r/-in hat	teilger teilger teilger			
ilna vo Te Te Te vo	hmesta rauss. T ilnahmo ilnahmo ilnahmo r. Teiln.	eilnahm e DE-Pri e MA-Pr e 1.FS-F e PiF an Nach	arbeiter ne üfung Prüfung hpr.	Ja, Verpflic Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler Ja, Schüler Nein	:htet r/-in hat r/-in hat r/-in hat	teilger teilger teilger			

Webseite Statistik 9./10. Jhrgst. ist aktiv. Auf der Webseite sind nun alle nülerinnen und Schüler, mit dem voraussichtlichen Abschluss, den Sie ausgewählt en, aufgelistet. Sie sehen die Spalten Klasse, Name, Sch.-Nr., Geschlecht, SF, fe, voraussichtlicher Abschluss und Teilnahmestatus der vergleichenden Arbeiten.

Wählen Sie als nächstes die Schülerin oder Schüler aus, deren

Teilnahmestatus Sie bearbeiten möchten

Nachdem Sie die gewünschte Schülerin oder den gewünschten Schüler

ausgewählt haben, klicken Sie unten rechts auf



Es öffnet sich ein Dialogfenster Teilnahmestatus bearbeiten. Klicken Sie in die Auswahlfelder und wählen Sie den entsprechenden Teilnahmestatus.

Anschließend klicken Sie auf

um die ausgewählten

Teilnahmestatus zuzuweisen.

Wiederholen Sie diesen Schritt, bis Sie alle Teilnahmestatus eingepflegt haben.

Klicken Sie zum Abschluss auf

SPEICHERN

ÜBERNEHMEN



4. Datenübermittlung

Statistik > ISQ Export 9Jhrgst.

2023 / 2024	Prüfungsdat	19.06.202 10:26:00				Ergebnisse				vo
2023 / 2024	Stammdater	05.03.202 13:51:00		Klasse	Name	SchNr.	Geschlecht	SF	Stufe	sic Ab
2022 / 2023	Prüfungsdat	16.06.202 09:44:00	Ke	ine Einträ	ge zur Anzeige vo	orhanden.				
2022 / 2023	Stammdater	13.03.202 08:54:00								
2022 / 2023	Stammdater	03.03.202 14:38:00								
2021 / 2022		30.06.202 11:44:00								
2021 / 2022		25.03.202 10:54:00								
•							_			

<u>Statistik 9. Jhrgst.</u>

Schuljahr 2024 / 2025 < Stammdaten

						voraus-	
Klasse	Name	SchNr.	Geschlecht	SF	Stufe	sichtliche Abschlus	
9.1	1			ISS_SEK_I	09/2	BBR-09	î
9.1) L			ISS_SEK_I	09/2	BBR-09	
9.1	t			ISS_SEK_I	09/2	BBR-09	
9.1	t C			ISS_SEK_I	09/2	BBR-09	
9.1	E			ISS_SEK_I	09/2	BBR-09	
9.1	E J			ISS_SEK_I	09/2	BBR-09	
0.1	Falkenhayn,	-7-67-64	Männlich	ICC CEV I	00/2		-
							2
	EXPORT	BER	аснт	SPEICHERN	S	CHLIESSEN	

O

- Öffnen Sie die Webseite ISQ Export 9.Jhrgst bzw. ISQ Export 10.Jhrgst.
- 2. Wählen Sie zuerst im Auswahlfeld *Schuljahr* das entsprechende Schuljahr aus.
- Beim ISQ-Export f
 ür den 10. Jahrgang w
 ählen Sie anschlie
 ßend den entsprechenden Abschluss aus (MSA/eBBR, BOA/gwBBR oder BBR-10).
- Nun suchen Sie sich die Art der Übermittlungsdaten (Stammdaten) aus. Für alle Prüfungsarten erfolgen immer 2 Lieferungen pro Schuljahr an das ISQ:
- Stammdaten
- Ergebnisse
- 5. Anschließend klicken Sie auf 💟.
- Es erscheint eine Tabelle mit den entsprechenden Einträgen.
- 5. Klicken Sie auf EXPORT
- 6. Klicken Sie im Dialogfenster **Dateidownload** auf die gewünschte Schaltfläche Öffnen, Speichern oder Abbrechen.
- Klicken Sie abschließend auf SCHLIEßEN und Sie gelangen wieder zur Startseite.







Nach erfolgreichem Export in der LUSD ist kein zusätzlicher Import im ISQ-Portal notwendig. Die exportierten Daten werden im Hintergrund direkt an das ISQ übermittelt.

5. Herangehensweise bei einem fehlerhaften ISQ Exports

Hinweismeldung	
Es sind Plausibilitätsfehler aufgetreten. Bitte rufen Sie dazu den Bericht ab.	 Sie sind auf der Webseite ISQ Export 10.Jhrgst. und haben auf geklickt. Es erscheint eine Hinweismeldung, dass Plausibilitätsfehler aufgetreten sind.
	2. Klicken Sie auf OK!

- 3. Rufen Sie einen Fehler-Bericht ab, indem Sie anschließend auf die Schaltfläche FEHLER-BERICHT klicken.
 - Ein Download-Fenster öffnet sich rechts oben auf der Webseite.
- 4. Gehen Sie auf Datei öffnen.
 - Eine Excel-Datei öffnet sich und die Plausibilitätsfehler werden angezeigt.
 - Bitte berücksichtigen Sie die Hinweismeldungen und korrigieren Sie sie entsprechend in der LUSD.



				otaciociit	. 196 EV	where repling								L 202	3_2024_MSA	U4KUb_Stam	mdaten_1/l
ł	8	🖬 ち・ ♂・ ÷ Report_2022052340.xlsx - Excel									Ŧ	— C	ı x				
ls	Datei	Start	Einfügen	Zeichnen	Seitenlayo	out Formeln	Daten	Überprüfen	Ansicht	t Hilfe	🖗 Was möchten Sie tun?					, Р 4 F	eigeben
	Einfüger •	∦ ⊪ - `∢	Calibri F K U	• 11 •	A A =	= = 	ab C,	Standard	* \$\$\$ \$\$\$	₹ Bedingte Formatierun	Als Tabelle Zellenformatv o formatieren v	orlagen	Einfügen × Löschen ×	∑ - ↓ • ∢ •	AZT Sortieren und Filtern *	Suchen und Auswählen	
- 2	Zwischena	ablage 🗔		Schriftart	Es.	Ausrichtung	Fa	Zahl	Gr		Formatvorlagen		Zellen		Bearbeit	en	~
[D8	Ŧ	: ×	$\sqrt{-f_x}$													۷
1		A		В		С				D		E	F	G	н	1	J
	1 Klas	senbeze	ichnung	Name	1	Vorname	Meldun	gText									
	2 10e Abdullahi				Jovana	Die Fach-Noten in Deutsch liegen nicht vollständig vor.Die Fach-Noten in Mathematik liegen nicht vollständig vor.Die Fach-Noten in der 1.											
1	4																

5. Speichern Sie die Datei ab und gehen Sie dann anschließend auf



Hinweis

• Nach erfolgreichem Export in der LUSD ist kein zusätzlicher Import im ISQ-Portal notwendig. Die exportierten Daten werden im Hintergrund direkt an das ISQ übermittelt.